

Subject Files Regarding Political and Security Matters  
Reports and Correspondence  
C/TOL/113 (1) - Albestville

28/01/1963 - 19/06/1964

4/4

PLEASE RETAIN  
ORIGINAL ORDER

**DECLASSIFIED**

UN ARCHIVES

SERIES S-0735

BOX 7

FILE 9

ACC. DAG-13/1.6.10



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

*no enclosure  
OK*

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

*C/po 2 113 (1)*

Albertville, 17 June 1963.

TO: Mr. Max H. Dorsinville, Officer-in-Charge, Leopoldville.

FROM: G.Ghaleb. Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville.

*G. Ghaleb/mcd*

Enclosed herewith please find newspapers we received  
for Mr. Dorsinville at our HQ in Albertville.



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

Albertville, 12 June 1963.

CIVOP/63/93  
GG/hal

TO: Mr. Max H. Dorsinville, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.  
FROM: G. Ghaleb, Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville. *G. Ghaleb*  
SUBJECT: Reports on Kongolo

Please find enclosed herewith two reports on the visits made by Mr. J.M.Marek, Administrative Officer to Kongolo on the 6 and 8 of June.

From these reports, it appears clearly that situation is calm and ANC is keeping law and order and is doing its best to help our Civilian Operations as well as local authorities and civilians.

It is a clear denial of the rumours that area has been troubled by clashes between ANC and Civilian population.

On the economic side, situation is at standstill and a lot has to be done to improve supply of consumer goods and particularly food stuff.

Every efforts are made in Albertville to allow merchants to reopen their stores in Kongolo and some have already returned there, but emphasis should be put in Leopoldville to large firms like Interfina, as requested in our memorandum to Mr. Gilpin dated February 13, and others, to reopen also their stores.

As supply of consumer goods in Albertville, although better than it was some time ago, is not sufficient, Kongolo should be supplied mainly from other areas, taking in consideration that the railway line between Kindu and Kongolo is operating again nearly every fortnight.

It should be recommended to Air Congo in Leopoldville to make every possible efforts, as we have requested in the past, to resume their air operations in Kongolo as soon as possible.



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

- 2 -

Next mission headed by Mr. Marek will proceed to Kongolo Thursday 13 June and report will be pouched immediately after.

I consider this mission extremely important in a very depressed and populated area like Kongolo which has been severely affected by strifes and tribal difficulties during the secession.

Unfortunately we have been informed that after June 25th no Aircraft will be available here in Albertville to continue these important missions. If the aircraft could be available for few weeks more, said missions could be fulfilled for the benefit of local population.

cc: Mr. H. Ahmed, Chief of Civilian Operations, ONUC, Leopoldville.



OPERATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS OPERATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

8 June 1963.

To: Mr. G. Ghaleb, Chief of Civilian Mission, Albertville

From: J.M. Marek, Administrative Officer

Subject: SECOND CIVILIAN MISSION TO KONGOLO on the 8 June 1963.

1. On 7 June another Air Civilian Mission to Kongolo was arranged. The following took part:

Lt. NKOY + ADJ. MBUO - both of A.N.C., Albertville

Messrs. Lardinois et Demmytonnaere - COTANGA, Albertville

Mr. Marien - C.F.L., Albertville

Mr. Kasongo - Chief of Cabinet of Ministry of Public Works, Albertville

J.M. Marek - Administrative Officer

Departure from Albertville in ONUC Aircraft (OTTER) at 08:30, arrival KONGOLO at 09:45. Departure from KONGOLO at 15:40, return Albertville 17:10.

2. The procedure of the Mission followed the pattern as set out in my report dated 6 June, concerning the first Mission to KONGOLO. We have again to thank Local Commander A.N.C. IC. Lt. P. ZONDIA, for local transportation arrangements and facilities extended to the Mission.
3. The Administrator of Territory requested me to bring to the attention of the Provincial Government the need for funds for the celebration of Independence Day. (See attached letter).
4. The Commander of A.N.C. Instruction Center No. 1, asked me to bring to the attention of his Commander some points. (See attached memo).
5. The situation of food supplies was investigated. Accompanied by the authorities, I visited four shops of Congolese merchants, in KONGOLO, and discussed the problems of the market with the Centre-Extra-Coutimiers.



OPERATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS OPERATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

2...

- a) the price of consumer goods are exorbitant and the population is unable to buy. A piece of kitenge at 750 cfrs., soap at 30 cfrs., box of matches at 10 cfrs., With the exception of few tins of margarine and sardines, no other foodstuffs available in the shops.
  - b) in the market, some manioc and little fish can be bought. The Secretary of Center told me that prices flumtuate and was unable to give any figures.
  - c) The policy of the Territory Administrator is to arrange that a wholesale merchant from Albertville assumes the responsibility of delivery of consumer goods and foodstuffs to local Congolese merchants at KONGOLO for resale. As, however, the possibility of obtaining such goods, particularly clothing at reasonable prices in Albertville, is remote, ~~It~~ does not seem that this solution will bring about possible results in a near future.
6. It is estimated that there are at KONGOLO some 6-7 thousand inhabitants. Among these, there may be some 3-4 thousand of people able to work. Only some 150-200 are presently employed. Although it is impossible to arrive at an approximate ~~estimate~~ of those unemployed, it can be stated that at least some 2-3 thousand are without any resources.
7. The Kongolo hospital requires urgently a doctor, even if for the time being only a visiting doctor could be provided for a few days monthly. Medicines and equipments are badly needed and this point was discussed with Dr. Ortlieb, Chief of W.H.O. group in Albertville.
8. The other members of the Mission expressed their satisfaction in regard to their activities and contacts in KONGOLO.

/CDF



ALBERTVILLE 8 juin, 1963.

Major Musambaye,  
A.N.C.,  
ALBERTVILLE

M E M O

Lors de ma discussion avec le Commandant du Centre d'Instruction No. 1 de l'A.N.C., à KONGOLO avec le Lt. ZONGIA, un certain nombre de points a été soulevé que le Lt. ZONGIA m'a prié de porter à votre connaissance.

1. Le Commandant à KONGOLO ne dispose que d'une jeep et d'un camion sans pièces détachées, or une panne de ces véhicule pourrait immobiliser tout service à KONGOLO complètement, vu que même les autorités civiles ne disposent d'aucun autre véhicule. Le Commandant m'a prié d'attirer votre attention là-dessus et de bien vouloir examiner la possibilité de lui faire parvenir au moins un autre camion et quelques pièces de rechange pour la réparation de ces véhicules actuels, surtout d'une batterie.

2. Le Lt. ZONGIA a soulevé la question de ravitaillement de ses troupes à KONGOLO, en essence et il a suggéré de vouloir envoyer régulièrement trois ou quatre fûts d'essence, par la voie de KABALO et par la route de KABALO à KONGOLO.

/CDF



J.M. Marek,  
CEUC / ALBERTVILLE



ALBERTVILLE, 8 juin, 1963.

Son Excellence,  
Monsieur le Président MWAMBA ILUNGA Prosper,  
Président Provincial du Nord Katanga,  
ALBERTVILLE

Excellence:

Suite à ma visite à KONGOLO le 5 juin et ma lettre du 6 juin, j'ai fait une autre visite à KONGOLO le 7 juin 1963. Je me permet d'attirer votre attention sur les points suivants:

1. L'Administrateur du Territoire m'a communiqué qu'il n'avait pas de fonds nécessaires pour la Fête de l'Indépendance du Congo. Il m'a prié de vous en informer. Il prie de lui accorder pour cette occasion un crédit de 300,000 frs. En même temps, il a prié de lui faire envoyer un ou deux drapeaux Congolais, pour les hisser devant les bureaux de l'Administration.
2. Le Commandant de l'A.N.C., à KONGOLO a attiré mon attention sur le fait qu'il y a dans la brousse, au Territoire de KONGOLO, un grand nombre d'ex-gendarmes Katangais qui ont gardé leur fusils, grenades à main et bazoukas. Il vous serait reconnaissant si vous vouliez donner des ordres afin qu'une déclaration soit publiée au Territoire de KONGOLO, invitant la population de retourner aux autorités locales toutes les armes à une date bien déterminée et déclarant la possession des armes après cette date comme un crime. De cette façon-ci, il espère pouvoir établir un atmosphère de tranquillité dans la région et de pouvoir convaincre ensuite ceux de la population de KONGOLO qui se cachent encore dans la brousse de revenir dans la ville.



3. Les activités économiques à KONGOLO n'étant pas encore reprises, il y a un grand nombre de chômeurs dans la ville qui sont sans aucune ressource. Il serait indiqué d'étudier sur place la possibilité d'organiser par les autorités locales le retour de la population aux activités économiques telles quelles: agriculture et les pêcheries.

Veuillez agréer, Excellence, l'assurance de ma haute considération.

J//CDF



J.M. Marek,  
Administrateur,  
ONUC / ALBERTVILLE



OPERATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS OPERATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE  
INTER-OFFICE MEMORANDUM

6 June 1963.

To: Mr. G. Ghaleb, Chief of Civilian Mission, Albertville

From: J.M. Marek, Administrative Officer

Subject: CIVILIAN MISSION TO KONGOLO on the 5 June 1963.

1. Following your instructions, I have arranged a Civilian Mission by ONUC Aircraft (OTTER) to Kongolo on 5 June 1963.

The following have taken part in the Mission:

Lt. NKOY + Adjutant MBUA - both of A.N.C., Albertville

Mr. F. Grandjean - C.F.L., Albertville

Mr. Z. Verticchio - Contractor, Albertville - for the repair of air-strip, Kongolo

Mr. Terzakis - Trader, Albertville - for commercial arrangements

Mr. A. Kongolo - Director of Postal Services - Albertville

Cpt. Kleen - of O.N.U.C.

J.M. Marek

Departure from Albertville at 08:15 - arrival at Kongolo at 09:45.

Departure from Kongolo at 15:45 - return to Albertville at 17:30.

2. The Mission was received at Kongolo by the Local Commander of A.N.C., Lt. P.H. ZONGIA, who kindly arranged for transportation by car and extended all possible courtesies to the members of the Mission.
3. The Administrator of Territory at Kongolo, Mr. Alphonse MULONGOY, discussed with us a certain number of grievances which have been incorporated into my letter to the President of North Katanga Government, Albertville (see attachment). The following further points were also discussed.
4. GENERAL SITUATION - It is estimated that at present, there are in KONGOLO between 6 to 7,000 inhabitants, the remaining being still in the surrounding country-sides and returning to KONGOLO by slow stages.





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

...2

5. THE POLITICAL SITUATION is satisfactory and the Administrator of Territory has issued instructions that no discrimination should be tolerated between six to seven different tribes inhabiting the Territory. The relationship between the Civilian Population and the A.N.C. is excellent, particularly thanks to the efforts of Lt. ZONGIA and his officers. As the Civilian Personnel has not been paid for five months, the teachers staged a strike at LUBUNDA a few days ago and the Administrator of Territory was not yet able to advise whether such strike had been discontinued. The local police (some 130 strong) threatened the Administrator of Territory with strike also, unless paid. The Administrator succeeded in convincing the policemen to continue their work but the probability of some difficulties there, is grave, unless measures are taken soon to remedy the situation.
6. ECONOMIC SITUATION. The Administrator of Territory complained of the inadequacy of food supplies in KONGOLO area. The following staple foods are in very short supply: Rice, wheat and maize flour, meat, eggs, milk and cooking oil. He requests that also fish be sent from Albertville to KONGOLO, and I drew his attention to the difficulties of transport in this regard, and requested him to organize local fisheries so that they are able to supply the necessary fish. He answered that they had few fishermen, no fishing boats and very limited number of fishing nets.
- Although some clothing material is available in the local shops, opened by the Congolese traders, the prices are exorbitant and the Administrator requested that measures be taken by the Albertville Government to assist the population. The Administrator feels that both for food supplies and clothing articles assistance should be requested for free distribution to the local population, in view of the great number of jobless people.
7. HOSPITAL. The director of the hospital in KONGOLO, Mr. Stephane KATCHANGA submitted a request for supply of food stuffs, beddings, kitchen equipment and hospital equipment which has been passed to the Provincial Government. There is, however, no doctor nor trained nurses. The hospital has only sufficient number of assistant-nurses. The director requests that a doctor be sent to KONGOLO as soon as possible with the equipment most required at present, that is: microscope, syringe and needles, as well as antibiotics.

...3





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

...3

8. COMMUNICATIONS. As the telephone between KONGOLO and KABALO has been cut by the blowing up of the KONGOLO bridge, the Administrator requests that the line be repaired and he states that the repair involved only 75 meters length between one side of the bridge to the other. The operation could be done to the best advantage, during the dry season, probably in the month of August, as the present level of the river would make the work too difficult. He requested ONUC to send a technician to undertake this work which would enable the Administration to obtain direct communication line with KABALO and ALBERTVILLE.
9. EXCHANGE OF BANK NOTES. The Administrator drew my attention to the fact that a complete exchange of Katangese Bank Notes has not yet been made in the Territory of KONGOLO. On the right bank of the river LUALABA, the Katangese Bank Notes are still circulating whilst on the left bank, the Congolese Bank Notes are used <sup>and</sup> ~~whilst~~ even on the left bank of the river the population still has a very large amount of Katangese Bank Notes which could not yet be changed. The Administrator asked for the intervention by the Conseil Monétaire so that soonest a commission be sent to the Territory of KONGOLO with a view to settling difficulties on this problem. He feels that on both sides of the River LUALABA, there are still some 50,000,000 Katangese Bank Notes.
10. REPAIR OF BRIDGE. The road between NYUNZU and KONGOLO is cut at KABEYA MAJI. Some transport is made over the river LUKUGA by means of a raft, however, this is not sufficient for the transportation of vehicles. The Administrator requests that a possibility be taken into consideration of repairing the bridge, in order to re-open road traffic AVILLE/NYUNZU/KONGOLO.
11. DISCUSSION OF MILITARY MATTERS. In the presence of Cpt. KLEEN, I discussed with Lt. ZONGIA, the military questions in KONGOLO. Lt. ZONGIA is the Commander of the Centre d'instruction No. 1, which can take care of up to 3,000 rookies. At present there are some 580 men. Lt. ZONGIA told us that he is also training in his Center the Katangese ex-gendarmes who requested to be integrated with A.N.C. 200 of such ex-gendarmes who requested to be integrated have left the center a few days ago and went to Albertville with a view to being assigned to different units all over the CONGO. The request of Lt. ZONGIA for improvement of food supplies for the A.N.C., for arrangements that consumer goods are made available to the A.N.C. canteen, for improvement of the road traffic (they have only one jeep and one truck without any spare parts) have been noted by the representative of the A.N.C. from Albertville and conveyed to the Commander, Albertville.



ALBERTVILLE, 6 juin, 1963.

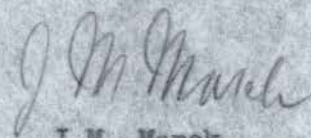
Son Excellence,  
Monsieur le Président MWAMBA ILUNGA Prosper,  
Président Provincial du Nord Katanga,  
ALBERTVILLE

Excellence:

Veuillez trouver ci-joint quelques points qui m'ont été communiqués par l'Administrateur de Territoire de KONGOLO, lors de ma visite le 5 juin 1963, avec la prière de les passer au Gouvernement Provincial à Albertville.

Veuillez agréer, Excellence, l'expression de ma très haute considération.

JMN/CDF



J.M. Marek,  
ONUC / ALBERTVILLE



INTER-OFFICE MEMORANDUM

6 Juin, 1963.

R: M. G. Ghaleb, Chef de la Mission Civile, Albertville  
De: J.M. Marek, Administrateur *JMM*  
Sujet: RAPPORT CONCERNANT MISSION CIVILE A KONGOLO le 5 juin, 1963.

Le 5 juin, 1963, j'ai visité Kongolo et j'ai eu des entretiens avec l'Administrateur du Territoire, M. Alphonse MULONGOY. Il m'a prié de communiquer avec les autorités d'Albertville les points suivants.

1. Les employés de services administratifs, y inclu les services médicaux, l'aéroport, télécommunications, police, sûreté, agriculture, travaux publics, ouvriers, n'ont pas été payés depuis cinq mois. A LUBUNDA, le corps enseignant a déclaré une grève et l'Administration envoie un représentant pour clarifier la situation. La police à KONGOLO a menacé la grève mais l'Administrateur a réussi de les convaincre à continuer leur travail. Le comptable de l'Administration, M. Michel KABULA se trouve actuellement à Albertville en vue d'obtenir les fonds nécessaires pour arranger le paiement du personnel. Il est descendu chez le Directeur Provincial de la Justice à Albertville. L'Administrateur du Territoire à KONGOLO prie que les mesures soient prises immédiatement en vue de régler cette situation qui cause de graves inquiétudes aux employés.
2. La situation alimentaire est désespérée et les aliments de base, (viande, riz, farine, huile de palme) manquent. L'Administrateur prie de commencer à envoyer des denrées pour distribution à la population.
3. L'Administrateur prie le Ministère de l'Economie d'arranger que les prix des habillements soient vendus à KONGOLO à des prix raisonnables.
4. L'Administrateur se réfère à une visite à KONGOLO le 12 janvier 1963, du représentant du Comité National pour les Territoires libérés, (MM. KAVETENGA, EBENE et LINGA) qui ont été accompagnés par le Ministre des Affaires Sociales de Léopoldville et qui ont promis à la population de KONGOLO, 50 tonnes de vivres pour la distribution gratuite. Depuis ce temps, personne à KONGOLO n'a plus entendu parler de cette initiative et l'Administrateur prie le gouvernement d'Albertville de suivre cette affaire afin que la satisfaction soit donnée à la population au plus tôt possible.



- 2 -

5. Veuillez trouver ci-joint une requisition qui m'a été passée par le directeur de l'hôpital à KONGOLO, M. KATCHANGA Stéphane. Je vous en serais très reconnaissant si vous vouliez bien étudier la question et examiner s'il y a lieu de donner suite à sa demande qui est très urgente.

/CDF



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

*C/POZ 113 (1)*  
*cable transmitted*  
*Govt/398/63*  
*8/6/63*  
*W*

CIVOP/63/88  
GG/hal

Albertville, le 5 juin 1963.

A : M. Max H. Dorsinville, Officier-en-Charge, ONUC, Léopoldville.

DE: G.Ghaleb, Chef des Opérations Civiles, ONUC, Albertville.

*G. Ghaleb*

Me référant à votre cable Unclas AV-110, je vous envoie ci-inclus copie de la circulaire que depuis plus de 6 mois je distribue à peu près régulièrement à toutes les autorités Provinciales du Nord Katanga.

Etant donné que les télégrammes officiels entre Albertville et Léopoldville et viceversa mettent à peu près une semaine dans un sens ou dans l'autre et de plus, bien souvent restent sans réponse, je me permets de vous soumettre certains messages, émanant d'habitude du Président Provincial pour leur retransmission, si vous le jugez utile, au bureau de Monsieur le Premier Ministre.

Je me permets donc de vous transmettre ci-dessous le texte de la lettre que je viens de recevoir du Président MWAMBA ILUNGA Prosper concernant une demande de transport par avion de l'ONUC.

"Monsieur, Je vous prie de bien vouloir m'aider en envoyant le télégramme suivant à mon Chef, Cyrille ADOULA, Premier Ministre de la République du Congo à Léopoldville.

No.CAB/PRES/00158/06/PNK/63/040663 STOP CONSEILLERS PROVINCIAUX NORDKATANGA ALBERTVILLE ET ELISABETHVILLE SOUHAITENT VIVEMENT SE REUNIR A KAMINA 15 COURANT EN VUE REGLER SITUATION POLITIQUE LEUR PROVINCE STOP DEMANDONS VOTRE INTERVENTION POUR TRANSPORT ONUC D'ALBERTVILLE ET D'EVILLE A KAMINA LE 13 COURANT STOP REMERCIEMENTS FULLSTOP.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de ma considération distinguée. "





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

CONCERNE LA PROVINCE DU NORD - KATANGA

POUR INFORMATION ET DISTRIBUTION A :

TOUTES LES AUTORITES DU GOUVERNEMENT

TOUS LES SERVICES ADMINISTRATIFS,  
TOUS LES SERVICES DE LA SURETE et  
TOUS LES SERVICES DE POLICE

A la suite d'un accord établi entre M. GARDINER, chargé de la Mission de l'ONU au Congo et Monsieur le Premier Ministre C. ADOULA, il a été décidé que toutes les demandes de voyages des officiels du gouvernement congolais par avion de l'ONU doivent être présentées au bureau du Premier Ministre à Léopoldville.

Par conséquent, je me verrais dans l'avenir obligé de ne donner suite à aucune demande de transport présentée par les Autorités d'Albertville et prie donc instamment les Autorités locales de s'adresser directement au bureau ~~au bureau~~ de MONSIEUR ADOULA sans en référer à mes Services.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'G. GHALEH'.

G. GHALEH  
Chef des Opérations Civiles de  
l'ONUC - ALBERTVILLE

GG/jc



OPERATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS OPERATION  
IN THE CONGO

C/Pol 113(i)

CIV.OPS./316/63

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

29 May, 1963

A large, stylized handwritten signature in blue ink, likely belonging to S. Habib Ahmed, is written over the date.

To: Mr. M. H. Dorsinville, Officer-in-Charge  
From: S. Habib Ahmed, Chief of Civilian Operations  
Subject: Manono

Please refer to Mr. Ghaleb's memorandum of 21 May.

I appreciate the reasons advanced by Mr. Ghaleb for retaining a civilian office in Manono. However, I feel that the same reasons are likely to be advanced whenever the possibility of closing a field office is raised. Such action is bound to cause a certain amount of disquiet among the population, especially the Europeans.

In the case of Manono, I believe we should close Mr. Scheller's office, but there is no reason why the three UNESCO professors should not remain. This should, incidentally, reduce the psychological effect of Mr. Scheller's departure. I presume that Mr. Ghaleb will continue to visit Manono from time to time.

With regard to supplies for Géomines, there is now an Air Congo service twice a week from Elisabethville, and I imagine that this could be made more frequent if the needs justified it. We should therefore not continue the airlift from Elisabethville.

A handwritten signature in blue ink, possibly reading 'namani', is written at the end of the letter.

cc: Mr. Amachree



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

CONFIDENTIAL

Albertville, 24 May 1963.

CIVOP/63/83  
GG/hal

TO: Mr. Max H. Dorsinville, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.  
from: G. Ghaleb, Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville.  
Subject: Meeting with Col. Masiala, ANC Commander in Albertville.

I met this morning Col. Masiala, with whom I have excellent relationship since I was assigned here last August. I believe that he is frank, even if he is a little blunt in his statements:

1. - He expressed to me his concern on the withdrawal of ONUC troops too soon and added that he is sure that Tshombe and his followers are regrouping their forces to attack ANC when all ONUC troops are repatriated.  
He recalled the nearly impossible task given last year to ANC forces under his command to fight against Katengese Gendarmerie in the Kongolo and Kapona areas. He pointed out that all the heavy weapons were still concealed and that at first opportunity they will be used again and probably manned by mercenaries.
2. - He explained that the Provincial President MWAMBA ILUNGA Prosper presented him with a list of 700 "Jeunesses" from many areas of the province mainly Albertville, Ankoro, Manono, Malemba-Nkulu to be incorporated in the ranks of the ANC but he said that he has instructions from Leopoldville to accept only a few dozens.



When he refused this huge amount of recruits, the President was not pleased and told him that he was not cooperative in helping the province to decrease unemployment.

Col. Masiala thinks that these "Jeunesses" should cultivate the land that they have abandoned since many months instead of applying to ANC.

3. - In the areas where the "Jeunesses" are still active, Col. Masiala is determined to render them harmless by:
  - a) Incorporating their leaders in the ranks of the ANC. He has already sent the former Adjutant SIMBI, responsible for many mischief in the Manono area, as Sergeant-Chef with the ANC in Elisabethville and he is now enlisting Sgt. KASONGO, head of the "Jeunesses" in the Malemba-Nkulu area as a Sergeant, to be sent far away, in another province.
  - b) Incorporating into ANC only the few "Jeunesses" carrying weapons, as they are all eager to be incorporated in the army, in this way the "Jeunesses" will be prevented to conceal their weapons.

Once "Jeunesses" groups are deprived from their leaders and weapons they will be practically harmless.

4. - As our Administrative Officer in Manono has no cable communications after the withdrawal of ONUC troops, he gave instructions so that the ANC signals will transmit all messages from Scheller to myself and vice versa during the period between 25 and 28 instant, date of the arrival in Manono of our SSB operator.
5. - Col. Masiala is planing to visit Kabalo, Manono and different areas in the North-Katanga Province.

He shall also be in Kongolo by next Friday. I am Planning to send there, pending your approval, Mr. Marek, for a day, together with technicians from Public Works, Agriculture and CFL to survey situation, provided a DC-3, requested in my Secret 75 is back in Albertville.



Col. Masiala will come back here in Albertville with the Party in the aircraft.

6. - Concerning the information, that seven ANC soldiers were killed in Kongolo, given by Radio Brazzaville a few days ago and which caused some concern in many circles here, he told me that nothing of the sort has happened as he received a cable this very morning from Kongolo in which it was reported that the situation was quiet. One ANC Officer also arrived and confirmed that no trouble has been reported lately in the Kongolo Area.



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

CIVOP/63/81  
GG/hal

Albertville, 21 May 1963.

*WJ*

*Copy sent to  
Mr. Turgot  
for info  
24/5*

TO: M. Max H. Dorsinville, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.  
FROM: G.Ghaleb, Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville. *G. Ghaleb*  
SUBJECT: Situation Report on Manono.

In reference to my Secret cable No. 71, I went to Manono on May 20th, to study the future situation of our civilian mission there after the withdrawal of ONUC troops by 25th instant. Said mission is composed of Mr. Fernand Scheller, Administrative Officer assisted by a Congolese secretary.

In Manono there are also three professors recruited by UNESCO for secondary schools which were lacking in the area since independence. As expected, the news of the withdrawal of ONUC forces from North Katanga provoked a commotion for practically everybody here, whether they are members of ONUC staff or local population and provincial authorities. When later on, we were officially informed by Sector "A" that a company was remaining in Albertville up to October, people were reassured to a certain extent.

As far as Manono is concerned, situation after withdrawal of ONUC troops involves some risks and the aim of my visit there was to study very carefully on the spot whether we should close down our civilian mission and rely on only visits from a member of our personnel here as it is the case from time to time for Kongolo and Baudouinvillie where



Mr. Bernander and Mr. Marek were previously posted.

As you probably know, Manono is situated in the center of a populated area, quite underdeveloped and the only important activity is concentrated in the city itself where the "Geomines" plant produces about 6% of the world tin and a large amount of tantilite, giving to Central Government returns of foreign exchange amounting to around \$5,000,000. More than 2,000 Congolese work in the Geomines Plant and together with their families and people working indirectly for the different supplies of the plant and the workers; It can be said that Geomines is responsible for the living of about half of Manono's population.

Geomines employs around 30 European technicians and its activities which were suspended for some time, were resumed only when law and order were reestablished by ONUC forces and on the other hand by the continuous supply twice a week, by ONUC aircraft from Elisabethville, bringing fresh food, spare parts and a lot of equipment indispensable for their operations.

Manono is situated in one of the worst areas of Katanga as far as restlessness of population is concerned, and the famous BALUBA rebellion which caused hundreds of casualties among the African population and few dozens of non-Africans started there and spread over almost all North-Katanga. Therefore, my main concern was to see whether after the withdrawal of ONUC forces any trouble should be expected. I drew Mr. Scheller's attention to the fact that from ONUC point of view, the easiest solution would be to close down the mission to avoid all kinds of risks and further difficulties, as from the 24th of May it will not be possible to even keep in touch by ONUC Signals.



Mr. Scheller is a very courageous man and due to his past experience during 20 years with the Red Cross in most of the refugee camps in the world, he is determined to stay there as he considers that the situation will remain unchanged after the withdrawal of ONUC troops. He pointed out that his departure will have very bad psychological effects on the local population with whom he has excellent contacts and confidence, since he was dealing with some of its leaders in the refugee camp in Elisabethville when he worked there and also towards European technicians working in Geomines. His departure would therefore be interpreted by both as a clear indication that some troubles are expected in the area and they will feel that in the moment of difficulties ONUC is ignoring their security and their problems. The strongest argument of Mr. Scheller for keeping the civilian mission there is the fact that although the population of the Manono area is 100% Baluba, they are strongly opposed to the "Jeunesses" movement, which were mainly responsible for all the troubles during the years 1961-61. The nearest "Jeunesses" groups are presently concentrated at least at 200 kms from Manono itself and to reach the city they should cross many villages where they would be opposed by villages and probably will have to fight their way until they reach Manono itself. Therefore as news spread in an extremely rapid way in the bush, Scheller thinks that he would be advised at least 5 or 6 days in advance, if not more, before any resurgence of "Jeunesses" activity in Manono itself.

This delay, he thinks, will be enough for him to withdraw the mission by ONUC scheduled flights which are still in operation between Elisabethville, Albertville and Manono. Of course this implies that quick communications between Albertville, Elisabethville and Manono are possible which will not be the case for the future unless a SSB operator



and a set are provided immediately as requested in my SECRET 71.

I again recommend here the importance of providing Manono with such facilities. As far as the maintenance of law and order by the ANC in the Manono area, the 21st Battalion is there, minus one platoon in Piana and another in Kiambi. From different sources it is believed that this battalion is one of the best of the ANC. How far ANC troops are reliable in keeping law and order, is a very delicate question to answer. In view of the above I have informed Mr. Scheller that I will present the Manono situation to your attention seeking your guidance and instructions.

He agreed with my point of view, and he stressed the fact that the risks are extremely limited while the withdrawal of the civilian mission would have very unfavourable consequences for the future of the area, mainly the African population who needs care before all.

cc: M. H. Ahmed, Chief of Civilian Operations, ONUC, Léopoldville.

M. F. Scheller, Administrative Officer, Manono.



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

Albertville, le 4 mai, 1963.

CIVOP/63/78

GG/hal

WJH  
C/POL 113(1)

A : M. Max H. Dorsinville, Officier en Charge, ONUC, Léopoldville.  
DE : G. Ghaleb, Chef des Opérations Civiles, ONUC, Albertville.

*[Signature]*

J'ai assisté jeudi matin le 2 mai, à un défilé comprenant différentes unités de l'Armée Nationale Congolaise et de la Police Provinciale.

Ce défilé a eu lieu en l'honneur du départ de certaines unités de l'Armée Nationale Congolaise d'Albertville pour le Sud-Katanga.

Le Colonel Masiala, Commandant en Chef de l'Armée Nationale Congolaise à Albertville a prononcé quelques paroles et a remercié l'ONUC pour sa coopération sincère et loyale.

Son discours fut suivi par le discours, que je vous envoie ci-inclus, prononcé par Monsieur NKULU Joseph, Président du Gouvernement Provincial, Nord-Katanga, par interim en l'absence du Président MWAMBA ILUNGA Prosper.



DISCOURS PRONONCE PAR SON EXCELLENCE MONSIEUR NKULU JOSEPH, VICE PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVINCIAL DU NORD-KATANGA, LORS DU DEFILE MILITAIRE ORGANISE EN DATE DU 2 MAI 1963 A L'OCCASION DU DEPART DES TROUPES DE L'A.N.C. STATIONNEES AU NORD-KATANGA POUR LE SUD-KATANGA.

---

Monsieur le Commandant des Opérations Militaires de l'A.N.C. au Nord-Katanga,  
Monsieur le Représentant Civil de l'O.N.U.C.,  
Monsieur le Président de l'Assemblée Provinciale du Nord-Katanga,  
Excellences,  
Honorables Députés Provinciaux,  
Officiers, Sous-Officiers, Gradés et Soldats de l'A.N.C.,  
Mesdames,  
Mesdemoiselles,  
Messieurs,

C'est avec noble fierté que nous assistons aujourd'hui au défilé militaire organisé à l'occasion du départ de certains bataillons de nos vaillantes troupes de l'Armée Nationale Congolaise mutées pour le Sud-Katanga.

Depuis l'accession du Congo à l'indépendance, le Katanga et particulièrement le Nord-Katanga n'a connu que des misères et des massacres perpétrés par des personnes mal intentionnées qui voulaient saboter l'indépendance nationale du Congo.

Devant cette situation désastreuse, la population du Nord-Katanga, par la voie de ses représentants, demanda au Gouvernement Central de dépêcher dans cette partie du Congo les troupes de l'Armée Nationale Congolaise afin de protéger les vies humaines contre les balles de la gendarmerie dite katangaise appuyée par la force des mercenaires étrangers.

En novembre 1961, l'état d'exception fut décrété par le Chef d'Etat sur toute l'étendue de l'ancienne province du Katanga et un Commissaire Général Extraordinaire fut désigné pour mettre fin une fois pour toutes à la tyrannie et la rébellion du gouvernement provincial de l'époque.

Des troupes de l'A.N.C. furent alors envoyées dans cette province afin d'y restaurer l'ordre et la paix troublés par la présence des bandes armées dites katangaise qui semaient la terreur parmi la population.

Cette opération militaire, si délicate soit-elle, fut confiée au commandement d'un Lieutenant-Colonel dont le nom nous est maintenant familier, ou enfin "Colonel MASIALA".

Par son esprit de loyauté et son génie militaire remarquable, le Colonel MASIALA assumé et assume encore d'une façon efficace le commandement des troupes mises à sa disposition. C'est ainsi qu'un climat d'entente règne entre ses troupes et celles de l'ONUC stationnées au Nord-Katanga d'une part et le Gouvernement Provincial d'autre part.



Le Gouvernement Provincial du Nord-Katanga dont je suis le porte-parole lui en est très reconnaissant.

Toujours en collaboration avec les forces des Nations-Unies, nos troupes brisèrent courageusement ladite barrière de fer du Katanga composée des mercenaires étrangers jaloux de notre indépendance nationale.

Aujourd'hui le nom gendarmerie katangaise ou mercenaires katangais ne resque qu'un souvenir malheureux de l'histoire du Congo.

La population tout entière du Nord-Katanga respire maintenant un climat de paix. La relance économique de la province commence à s'étendre et c'est grâce à ces vaillants militaires dont une bonne partie nous quitte maintenant pour le Sud-Katanga.

Monsieur le Commandant des opérations militaires de l'A.N.C. au Nord-Katanga, Nous espérons bien que le départ progressif des vos troupes vers le Sud Katanga sera immédiatement compensé par l'arrivée des autres dans le Nord-Katanga où leur présence est encore indispensable pour maintenir l'ordre et surtout dans les territoires nouvellement libérés du joug des sécessionnistes, tels que Baudouinville, Kongolo, Kamina, Kaniama, Mitwaba, Lubudi et Bukama où la situation est encore confuse en ce qui concerne les bandes armées.

Je vous demande, Monsieur le Commandant, d'être notre interprète à ce sujet auprès des Hautes Autorités militaire de l'Armée Nationale Congolaise.

Le Souci du gouvernement du Nord-Katanga est de restaurer l'ordre, la paix et la prospérité dans l'ensemble de sa province sans discrimination raciale ou tribale.

A vous, les officiers, Sous-Officiers, Gradés et soldats de l'A.N.C. mutés pour le Sud-Katanga, je vous adresse mes vives félicitations pour le devoir accompli au Nord-Katanga.

Le gouvernement provincial du Nord-Katanga vous souhaite bon courage et bon succès, toujours dans l'esprit de loyauté, dans l'accomplissement de votre devoir au Sud-Katanga pour la protection des vies humaines et l'intégrité territoriale de la République.

Vive la République du Congo

Vive l'Armée Nationale Congolaise

Vive la Province du Nord-Katanga.

---



C/POL 113 (1)

AGG/cc

2 May 1963

To : Mr. G. Ghalib, Civilian Affairs Officer, Aville

From : A.C. Gilpin, Deputy Chief of Civilian Operations

Subject : CFL premises occupied by ONUC

Thank you for your memorandum of 26 April. I am sorry that I was not aware that Mr. Gardiner had been involved in this question.

I have discussed your memorandum with Mr. Boskovic, and he is going to talk to M. Jacques, the Regional Director of CFL, to see whether CFL cannot come to an arrangement with PILTISAP regarding release of the latter shed to ONUC in place of the CFL sheds which we occupy at present.

I hope this may produce some results.

cc: Mr. Boskovic  
Mr. Liu



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



C/ POL 113(i)  
UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE : ONUC, LEOPOLDVILLE

*copy transmitted  
Ahmed  
29/4/63  
[initials]*

CIVOP/63/76

Albertville, 26 April 1963.

TO: Mr. R.K. Gardiner, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.  
FROM: G.Ghaleb, Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville. *[Signature: G. Ghaleb]*  
SUBJECT: LAC TANGANYIKA - AIDE A LA POPULATION CIVILE - RAPPORT No. 2.

Please find enclosed herewith a report made by Mr. Verbrugghe, Administrative Officer Albertville on the meeting held to discuss the various problems of Albertville Area.

In this report there are many problems relative to the help of population affected by the floods consequent to the rise of the lake Tanganyika's level.

cc: Mr. H. Ahmed, Chief of Civilian Operations, ONUC, Leopoldville.





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

23 avril 1963.

A: M. G. Ghaleb, Chef de la Mission Civile, Albertville  
De: T.P. Verbrugghe, Administrateur, Albertville *TV Verbrugghe*  
Objet: LAC TANGANYIKA - AIDE A LA POPULATION CIVILE - RAPPORT No. 2.

Le Comité des Sinistrés s'est réuni le 22 avril 1963, sous la présidence de M. NWAMBA-ILUNGA Prosper.

1. VILLAGES LACUSTRES (Lubunduye et Wafipa). Pour atteindre ces villages il faut rétablir deux ponts. L'A.N.C. s'est engagé à le faire. L'autorisation a été obtenue de cantonner les soldats dans la concession de M. Hosli, pendant la durée des travaux. Le travail aurait dû commencer le 11 avril. Le ~~11~~ 12 avril, deux pelotons se sont rendus sur place. Ils attendent les matériaux. Le Colonel Massiala tient à construire deux ponts définitifs, ce qui prendra environ trois semaines. Il a été décidé d'établir quand même des ponts provisoires. Dix officiers du génie de l'A.N.C. viennent d'arriver à Albertville. Ils ont été mis à l'oeuvre par le Colonel pour la construction des ponts.
2. CAMP DE LA LUKUGA, en construction. On doit y loger les femmes de militaires actuellement au Camp de Police. Le travail est fait par des ouvriers du Centre, des T.P., Policiers et Prisonniers. Sauf en ce qui concerne les premiers, l'assistance est irrégulière. Le travail mal organisé. Des mesures ont été prises pour y remédier. Néanmoins, 31 maisons sont prêtes; 15 ou 17 seront achevées avant la fin de la semaine. Soixante familles peuvent être logées immédiatement, ce qui permettrait aux policiers d'occuper un nombre équivalant de maisons dans leur propre camp. La double évacuation devait commencer aujourd'hui le 23 avril. A cause de complications imprévues il a été décidé à la dernière minute de laisser pour l'instant les femmes de militaires où elles sont et d'envoyer les policiers sinistrés au camp de la Lu-





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

...2

kuga en les chargeant d'en achever la construction.

3. CAMP DE POLICE ANNEXE. Le camp de police étant insuffisant, il sera amplifié derrière la Prison. On recommande que les policiers eux-mêmes le construisent.
4. EVACUATION DU CAMP C.F.L. Ce camp est totalement inondé. On a procédé à son évacuation, mais les familles y retournent malgré la surveillance de la police. La raison semble être qu'il s'agit d'une minorité tribale Bayemba qui "craindrait" d'habiter loin de la ville auprès d'une majorité Baluba. Cette crainte n'est probablement pas fondée. D'ailleurs il n'y a aucune raison pour que des gens de tribus différentes qui travaillent ensemble en bonne harmonie ne puissent pas vivre en bons voisins. Surtout il ne convient nullement de favoriser ni même de permettre des séparations tribales. Le Comité des Sinistrés a insisté pour que M. Grandjean, Secrétaire Général du C.F.L. mette à exécution sa promesse de reloger ailleurs les employés C.F.L.
5. NOUVEAU MARCHE. Le topographe, M. Nelson a achevé son travail. Le "débroussage" est presque terminé. On a commencé la construction de petites maisons pour les vendeurs.
6. DEPOTOIR. Le nouvel emplacement recommandé par M. Besson a été accepté par M. Rivera. L'ancien dépotoir sera comblé. Un nouveau contrat entre l'Administration et M. Rivera sera établi immédiatement. M. Rivera signale qu'il pourra mettre en service deux camions dès qu'il recevra les pièces de rechange commandées par lui, il y a une quinzaine de jours. Vu la nécessité urgente de rétablir ces services, il conviendrait peut-être de signaler à Léopoldville l'importance de l'envoi dans le plus bref délai de ces pièces de rechange. M. Rivera va nous remettre une copie de sa commande.
7. POUBELLES. Le problème des poubelles est pratiquement résolu. M. Rivera se chargerait contre paiement de placer des poignées aux touques qui serviront de poubelles.





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC, LEOPOLDVILLE

...3

8. Un agent de l'hygiène surveillera la levée des immondices et fera des recommandations.
9. CANIVEAUX. Le nettoyage en a été commencé par des équipes sanitaires. Elles sont insuffisantes et des renforts de travailleurs sont nécessaires. On fait appel aux Travaux Publics.
10. CHAUX sera achetée à Baudoinville (250 fûts à 375 frs. chaque). L'Administrateur du Territoire, M. Kabwa s'en charge.
11. MAZOUT pour la désinfection des caniveaux et eaux stagnantes. L'opération doit commencer aujourd'hui avec les moyens du bord. Donc, à une très petite échelle. Il y a du mazout disponible mais il faut l'acheter. Des démarches sont faites pour régler cette affaire.
12. CHIENS ERRANTS. Le Service Vétérinaire se chargera du contrôle des chiens malades et de leur élimination avec l'aide de la police, et, si besoin en est, de l'A.N.C.
13. CORBILLARD. Transkat pourrait fournir une camionnette dont le montage sera terminé d'ici trois jours. Selon accord passé le 12 avril entre MM. Marek, Kabwa et Transkat, le paiement du véhicule doit se faire à la livraison avant l'enlèvement. Le prix en est de 313.000 francs. L'Administrateur du Territoire a les fonds nécessaires.
14. ALIMENTATION. Il a été demandé au représentant des Affaires Economiques de remettre de toute urgence au Comité des Sinistrés un inventaire des stocks de denrées de première nécessité telles que: riz, sel, sucre, huile, manioc, etc...
15. a) La situation en ce qui concerne la farine est grave. Le dernier envoi (2100 sacs, dont 1300 pour Pereira et 800 pour Sarma) sera épuisé avant la fin du mois. Il faut à tout prix que, vu la menace de pénurie, la farine soit vendue exclusivement aux boulangers. Le Comité a demandé





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

...4

au Ministère des Affaires Economiques de prendre des mesures sévères pour empêcher la vente au marché noir, et pour établir, si possible, un système de rationnement. (Il convient toutefois de signaler que la vente de farine directement sur le marché et la revente de pain à des prix très élevés, tant que cela n'atteint pas de grandes proportions, contribue paradoxalement à freiner la consommation de farine).

- b) La Boulangerie Pereira estime que son stock de farine sera épuisé le 27 avril, mais qu'en réduisant la production il peut "tirer" jusqu'au 1 mai.
  - c) Sedec compte recevoir 2125 sacs de farine avant la fin du mois. Sedec refuserait en principe de fournir de la farine aux boulangers qui ont leur propre quota, mais en cas d'extrême nécessité, il serait sans doute facile d'obtenir avec l'appui du Gouvernement Provincial que Sedec consente à faire une exception.
16. Quant à "L'Aide Américaine" on a pas encore de renseignements précis sur la nature des envois ni sur les dates probables d'arrivée.
17. Le Dr. Van Damme, du dispensaire de C.F.L., inondé, demande à ce que l'on mette à sa disposition trois salles, actuellement vides, qui se trouvent au rez-de-chaussée de la Clinique Albert 1er, pour établir salles de consultation et d'opération. On lui a conseillé de faire la démarche lui-même auprès des autorités, quitte à l'appuyer si ça peut-être utile.
18. A une séance précédente on avait demandé aux autorités compétentes d'établir un inventaire détaillé des médicaments en stock et une liste de ceux qui seraient nécessaires vu le danger d'épidémies. Cela prendrait trop de temps. Il est évidemment préférable d'envoyer un câble à Léopoldville en demandant l'envoi immédiat de tous les médicaments déjà commandés pour Albertville.





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

...5

19. CAMPAGNE D'HYGIENE PREVENTIVE. Des slogans sont déjà distribués par l'intermédiaire du Chef du Centre. M. Banza, Ministre de l'Information a promis son appui.

ANNEXE

Démarches:

- a) Vérifier le transfert des employés C.F.L. à l'endroit choisi par la direction C.F.L;
- b) Vérifier travaux nouveau marché;
- c) I - Réclamer Rivera copie commande pièces de rechange indispensables;  
II - Câbler Léo "for quick action";
- d) Formation d'équipes suffisantes pour nettoyage caniveaux et achat mazout pour désinfection;
- e) Insister auprès services vétérinaires pour chiens errants;
- f) Insister auprès Affaires Economiques sur exposé situation denrées de première nécessité;
- g) Discuter problème farine avec Pereira;
- h) Consulter Président au sujet demande Dr. Van Damme;
- i) Câbler à Léo pour envoi médicaments;

TPV/CDF



C/Pol 113 (i)

ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

WJ OK

copy to Ahmed  
29/4/1963  
BY

Albertville 20 April 1963.

TO: Mr. R.K. Gardiner, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.

FROM: J.M. Marek, Administrative Officer, ONUC, Albertville.

✓ sealed

SUBJECT: Report from Miss Nagant, Social Assistant

Please find enclosed herewith a report from Miss Nagant, concerning a tour of inspection in Baudouinville, Manono, Panda-Kuboko, Muyumba, Mulongo and Kabalo, Which is self explanatory.

This is for your information.

cc: Mr. H. Ahmed, Chief Civilian Operations, ONUC, Leopoldville.



## RAPPORT SUR LES MISSIONS EFFECTUEES à

Baudouinville du 23 au 24 février 1963.

Manono, Panda-Kuboko, Muyumba et Mulongo  
du 4 au 8 mars 1963

Kabalo du 12 au 14 mars 1963.

### 1. OBJECTIFS DE LA MISSION:

Mr. Kuitenbrouwer, Conseiller ONUC pour les Affaires Sociales après du Gouvernement Central à Léopoldville a été de passage à Albertville du 18 au 24 février dernier. Son aide a été demandée par le Gouvernement provincial pour l'organisation d'un Séminaire de Développement Communautaire du 17 avril au 5 mai prochain.

C'est dans le cadre de la préparation de ce Séminaire que Melles Kalumbwa et Nagant respectivement Directrice du Foyer Social principal d'Albertville et Technicienne à l'action sociale ont accompagné Mr. Kuitenbrouwer dans sa mission à Baudouinville.

La seconde mission à Manono était composée de Melles Kalumbwa et Nagant et de Monsieur G. Kioni, Attaché de Cabinet au Ministère des Affaires Sociales. Ils accompagnaient le Ministre de la Santé et la médecin Conseiller OMS. Ce qui a permis de mieux étudier les problèmes sous l'angle medico-social.

La troisième mission à Kabalo était composée de Melles Kalumbwa et Nagant et de Mr. le Secrétaire particulier du Ministre des Affaires Sociales. Les objectifs poursuivis par les trois missions étaient similaires, d'une part prendre contact avec les autorités de chaque Territoire et leur signaler l'Organisation prochaine d'un Séminaire de développement Communautaire au chef-lieu de la Province, d'autre part prendre contact avec les responsables de l'intérieur. Cette session aura comme but de leur donner une formation medico-sociale élémentaire afin qu'elles puissent animer dans leurs villages, de cercles éducatifs (alphabétisation, coupe, couture, cours ménagers), des campagnes de santé (puériculture, nutrition, petits soins).



## 2. LOCALITES VISITEES ET RENCONTRES EFFECTUEES:

### 1) Baudouinville

#### a) Rencontre avec l'A.T.P. et l'A.T.A.

Mr. Kuitenbrouwer expliqua d'abord le but et le caractère session de Développement Communautaire et les conditions de participation.

Nous nous sommes ensuite entretenu sur le niveau de vie de la femme dans le Territoire, ses occupations, ses désirs, ses souhaits et nous avons suggéré à L'A.T. de nous communiquer les résultats de ses enquêtes auprès des femmes concernant la création d'un petit foyer à Baudouinville.

#### b) Visite chez les Soeurs

Nous avons rencontré les Soeurs qui s'occupent du pensionnat Regina Coelis. Après l'exode qui a eu lieu au mois de janvier toutes les activités ont repris comme par le passé.

Une institutrice du Pensionnat nous a expliqué, qu'après ses heures de cours elle se rend à la cité où elle donne des leçons de français aux femmes qui le désirent et cela dans la maison d'une d'entre elles. Elle a enregistré de véritables progrès parmi ses élèves.

#### c) Visite à la Mission

Nous avons vu les Pères qui sont restés sur place au moment des événements. L'Ecole professionnelle des frères fonctionne toujours, tandis que le "petit Séminaire" de Lusaka a été transféré à Baudouinville dans l'ex-grand séminaire.

#### d) Rencontre avec la Supérieure des Soeurs Africaines

Le lendemain nous avons eu un entretien avec la Supérieure des Soeurs de Notre-Dame d'Afrique, nous ayons quelques problèmes sociaux à lui exposer concernant l'atelier pour jeunes filles de la Lubuye (Albertville) où des questions de salaires sont en litige avec Filtisaf.

### 2) NANONO

#### a) Arrivée

Accueil par les autorités locales, les monitrices du Foyer, les jeunes filles du cercle des jeunes. La délégation du Ministre de la Santé était arrivé peu avant nous.

Le Représentant civil de l'ONUC: Mr. Scheller nous a beaucoup aidés dès notre arrivée, il nous a accompagnés dans toutes les visites.

L'Administrateur de Territoire, Mr. Justemec, l'Administrateur Assistant et la Géomines ont tout fait pour nous faciliter les déplacements/



b) Visite du Dispensaire CEC

Rencontre avec le Directeur des Services médicaux et l'infirmier. Entretien avec l'aide accoucheuse au sujet de la consultation de nourrissons.

c) Visite à l'hôpital Geomines

Rencontre avec le Docteur et l'infirmier en chef.  
Vers la fin de la journée visite au dispensaire Kanteba avec l'infirmier responsable.

- 3) Journée du 5 mars: PANDA-KUBOKO: - visite du dispensaire rencontre avec le Chef Kiluba entretien avec un groupe de femmes sur leurs occupations et leurs désirs. Rencontre avec la jeune fille désignée par les femmes du village pour faire un stage à A'ville. MUYUMBA: Rencontre et entretien avec les monitrices d'Ankoro: Maria et Cécile, sur la marche de leur travail. Malheureusement nous n'avons pu atteindre Ankoro à cause des inondations.
- 4) Journée du 6 mars: MULONGO: Visite de l'hôpital avec le Dr. Williams et Melle Goodsell infirmière accoucheuse résidant dans cette localité depuis 1933. Visite de la Léproserie. Dans l'après-midi, visite du Foyer, local en briques sèches sans aucun matériel, entretien avec les monitrices.
- 5) Journée du 7 mars: Matinée: visite des cercoles de quartier: Manono Kitotolo, Jadot et Mwele. Après-midi: réunion générale des femmes avec l'Administrateur Assistant.
- 6) Journée du 8 mars: Avant le départ de Manono, entrevue avec l'Administrateur et L'A.T.A. au sujet des résolutions prises dans la réunion de la veille.
- 7) Journée du 12 Mars: NTUNZU: Rencontre avec l'A.T.A. et le Chef de poste. KABALO: Visite à l'Administrateur Assistant et rencontre avec les monitrices du Foyer.
- 8) Journée du 13 mars: KABALO: Visite du Foyer Entrevue avec L'A.T.A. et les monitrices. Dans l'après-midi, visite de l'hôpital puis réunion avec les monitrices, les femmes et les jeunes filles du "cercle des jeunes".



### 3. CONSIDERATIONS GENERALES ET ACTION ENVISAGEE

- a) Territoire de Baudouinvillie: La situation socio-économique de cette région rurale a été fortement influencée lors des deux dernières années par l'accroissement de population: immigration massive (environ 20.000 personnes disent les autorités locales).

Ces immigrants ne se sont mis que très lentement et très partiellement au travail de la terre, il constituent autant de bouches supplémentaires à nourrir.

Certains produits existent cependant en excédent tels les légumes, les produits de laiterie, la viande, mais les autorités locales voudraient qu'en échange, on leur envoie des étoffes, du savon, du sel, du pétrole etc...

L'hôpital fonctionne normalement (un médecin belge) ainsi que les écoles: petit séminaire, école de monitrices, école professionnelle etc...

Cependant pour l'ensemble du Territoire, il semble qu'il reste pas mal de difficultés à résoudre au point de vue Administratif, c'est la raison pour laquelle, il nous paraît prématuré, d'après les réactions enregistrées de pousser les choses au point de vue social. Il serait préférable de rétablir de bonnes relations au point de vue économique, l'action sociale pourra se préciser dans la suite.

- b) Territoire de Manono et territoire de Malemba-Nkulu.

Dans le premier Territoire visité, celui de Manono, la situation économique et sociale s'améliorera dès qu'on aura pu rétablir les communications par routes avec d'autres territoires (pont coupés). L'Administration locale aidée par Mr. Scheller, représentant des opérations civiles de l'ONUC et par Mr. Heushen, Directeur de la Géomines, a commencé la réfection de plusieurs ponts et bacs. A ce propos, il est intéressant de signaler l'initiative de plusieurs villages qui ont commencé à réparer eux-mêmes les ponts qui les relient à d'autres villages, ce qui accélère grandement le travail.

D'autre part, la Géomines a repris une pleine activité au point de vue économique mais elle n'a pas encore pu reprendre les activités à caractère éducatif et social, qui étaient très poussées avant l'indépendance. Le Directeur, Mr. Heushen envisage de traiter cette question lors de son prochain passage à Bruxelles en demandant qu'on puisse engager pour l'action sociale la femme d'un technicien européen qui est assistante sociale et qui pourrait s'occuper de la formation de cadres.

Les moniteurs de l'enseignement primaires étaient en grève lors de notre passage car ils ne sont plus payés depuis plusieurs mois, il en est de même pour certains travailleurs de l'Administration, tels les TPM. il faut signaler enfin pour donner une vue d'ensemble de la situation, qu'une grande partie



de la population active du Centre est sans travail et vit aux dépens des travailleurs de la Géomines.

Au point de vue social, il existe du côté féminin, différents petits cercles à caractère éducatifs qui se situent dans les quartiers suivants: Kitotolo, Jadot, et Mwele. Cependant les activités sont extrêmement réduites car elles s'adressent aux jeunes filles seulement et celles-ci sont peu nombreuses.

d'autre part, l'effectif des monitrices, douze au total, est beaucoup plus élevé que ce qui a été mentionné aux prévisions budgétaires. Enfin le matériel indispensable fait défaut et les locaux sont insuffisants. Aux dernières nouvelles, on parlait de la réquisition probable par l'ANC du local du foyer Kitotolo...

Nous avons suggéré dans ces conditions de suspendre provisoirement les activités, jusqu'à ce que les monitrices qui seront choisies comme véritables responsables: 6 au maximum pour les 3 quartiers soient venues suivre une session de formation accélérée à Albertville.

Une monitrice aide-accoucheuse: Mme Polina Ndai qui travaille au dispensaire du Centre, devrait également avec l'accord du Directeur du Service Médical, venir faire un stage accéléré à Albertville pour les consultations de Nourrissons et les conseils de santé.

Ces conclusions nous ont été dictées lors de la réunion du jeudi 7 mars où toute l'assistance composée de femmes adultes, a manifesté le désir de voir s'élargir l'action des Foyers sommaires et d'avoir des monitrices mieux formées.

A Panda Kubako, où il existe un complexe de bâtiments appelé "Centre Social" et comprenant les écoles et le dispensaire de la chefferie, une monitrice, Felista, a été désignée par un groupe de femmes pour participer à la session de formation du mois de juin, le chef Kiluba a marqué son accord. Panda Kuboko, se trouve à 60 kms environ de Manono. Le village est important et compte plusieurs familles de réfugiés. A MUYUMBA, nous avons rencontré les deux monitrices d'Ankoro qui nous ont rendu compte de leurs activités.

Dans le second Territoire, celui de Malemba, nous avons visité le poste de Mulongo.

L'économie dans ce territoire est actuellement de subsistance, le village brûlé lors des derniers événements, a été en grande partie reconstruit. Mais durant trois ans, la Cotanga n'est plus venue procéder à l'achat des récoltes de coton, d'où mécontentement et découragement des producteurs. L'administration est en grève car les agents ne sont plus payés depuis 6 mois, il en est de même pour les moniteurs de l'enseignement primaire.

Au point de vue médical, l'hôpital géré par la Mission protestante, a pu maintenir ses activités mais il souffre d'une pénurie de médicaments notamment pour les tuberculeux.

Il existe dans ce village, un cercle féminin qui porte le nom de foyer, il groupait lors de notre visite qui n'avait pas été annoncée aux intéressées, 17 monitrices pour un total de 9 élèves



Les activités sont exclusivement couture et broderie. Nous leur avons conseillé de réduire le nombre des monitrices à 2 ou 3 et de conserver uniquement celles qui ont terminé au moins 4 années primaires. Parmi les monitrices rencontrées, la plupart étaient illetrées ou n'avaient pas terminé le premier degré de l'école primaire.

D'autrepart, la liste de paie envoyée par le Comptable de Malemba à Albertville, pour les mois de Janvier et février et arriérés de 1962 contenait beaucoup d'inexactitudes que nous avons pu vérifier sur place, de toute façon, il paraît peu justifié de payer des salaires aux monitrices actuellement, étant donné leur manque de qualification, le peu d'activités, et le manque de rayonnement de ces petits cercles.

Nous avons dit aux intéressées que les activités d'un Foyer sommaires ne pouvaient être reconnues qu'après un stage de deux monitrice au moins à Albertville où il leur sera donné une formation et la possibilité d'acheter un matériel de base indispensable pour développer certaines activités demandées. par la population: fonds d'economat, matériel pour alphabétisation, planches et affiches pour les campagnes de santé etc...

En attendant, Melle Goodsell, infirmière accoucheuse à l'hôpital de la Mission, commencera une consultation de Nourrissons et se fera aider plus tard par les monitrices qui auront été formées à Albertville.

Nous n'avons pu atteindre à cause des inondations, le Chef lieu même du Territoire de Malemba.

Nous avons appris que là également, les monitrice du Foyer sont très nombreuses, nous avons demandé à Mr. Scheller, Représentant civil de l'ONUC de contacter dès qu'il en aurait l'occasion l'Administrateur de Territoire, Mr. D. Malongo et les monitrices responsables des petits foyers de Malemba et Mukubu, afin de les informer de la réglementation des Foyers, limitant le nombre des monitrices et rendant obligatoire un stage à Albertville ou la participation à une session de formation accélérée avant d'obtenir la reconnaissance d'un Foyer sommaire.

Nous avons remis à Mr. Scheller, les lettres et circulaires émanant du Ministère des Affaires Sociales et règlementant l'activité des foyers sommaires qui sollicitent l'aide du Gouvernement.

Nous avons demandé également à Mr. Scheller d'informer l'Administrateur de Territoire de l'organisation de la session de Développement Communautaire.

c) Territoires de Nyunzu et de Kabalo

Au point de vue économique, il y a une légère reprise dans ces Territoires: Achat du coton par la Cotanga

reprise des relations fluviales entre Kabalo et Malemba,

Reprise des relations ferroviaires entre Kabalo et Kitenge et bientôt Kabongo.



Cependant certains produits achetés à Albertville par de petits commerçants se revendent à Kabalo avec 200% de bénéfice. Les habitants demandent que les commerçants et grossistes étrangers viennent de nouveau approvisionner directement le poste afin d'éviter ces abus qui sont le fait des petits revendeurs.

Au point de vue médical, il y a un grand progrès à l'hôpital, depuis l'arrivée du nouveau Directeur: Mr. Kilauri qui est un infirmier expérimenté, on enregistre depuis son arrivée, une nette diminution de la mortalité et ce malgré la pénurie de médicaments. On attend à Kabalo, l'arrivée d'un médecin de l'OMS pour la fin de ce mois.

Nous avons remarqué également que l'administration locale faisait procéder à un nettoyage des parcelles et des fossés à l'intérieur du poste. Mais le service d'hygiène, se plaint de ne pas avoir assez de DDT pour la désinfectisation.

Nous avons envisagé avec le Directeur de l'hôpital, la possibilité d'une collaboration entre les monitrices du Foyer et les aides-accoucheuses de la Maternité afin que l'on puisse reprendre les consultations de nourrissons et les cercles de puériculture.

Le Foyer sommaire compte 5 monitrices dont deux seulement travaillent activement. L'une d'elles a fait un stage d'un mois et demi à Albertville.

Etant donné les activités réduites du Foyer (cercle de broderie) et le manque de matériel, nous avons conseillé de réduire les prestations des monitrices en gardant seulement deux monitrices à plein temps et en faisant travailler les autres à mi-temps, en envoyant une monitrice pour faire des achats à Albertville, grâce au fond récupéré sur les ventes précédentes (avance qui a été faite par l'Econamat du Foyer principal en décembre 1961.) Enfin, nous avons étudié avec les monitrices, la façon de mettre en train différents cercles demandés par les femmes lors de la réunion générale: hygiène, secourisme, nutrition, alphabétisation, jardinage etc...

Monsieur S. Mwilambwe, Administrateur de Territoire assistant, nous a remis une liste de trois candidats pour le stage d'orientation sur le Développement Communautaire.

Dans le Territoire de Nyu, l'Administrateur Assistant, nous a remis une liste également. Quant au Foyer sommaire, il est demandé par la population et une liste a été établie des candidates monitrices qui viendront à Albertville au mois de juin prochain.

#### 4. CONCLUSIONS GENERALES

Lors de cette tournée de visites, nous avons pu nous rendre compte de la situation au point de vue social, dans 5 Territoires. Si l'on joint à ce rapport, celui établi par un autre Délégué des Affaires sociales qui s'est rendu dernièrement à Kongolo, on peut estimer que la moitié des Territoires de la Province ont été visités, les autres ne sont pas



accessibles en ce moment, surtout à cause des inondations et du manque de communications.

Ils seront mis au courant, par écrit, de l'organisation du stage d'orientation sur le Développement Communautaire et de la session de formation des monitrices.

D'une façon générale, on peut dire que ces deux stages sont absolument indispensables si l'on veut que l'action sociale s'insère dans un ensemble. On constate du côté féminin une grande bonne volonté, mais la conception que beaucoup ont d'un "foyer social", est très limitée: il ne suffit pas de broder des points de crois sur une nappe pour dire que l'on fait de l'action sociale. Nous avons pu constater lors des réunions que nous avons faites avec des groupes à Manono et à Kabalo, que la population féminine, désire tout autre chose. Du côté des monitrices nous avons vu combien il est urgent de leur donner en plus des notions indispensables pour animer ces cercles, une formation simple au point de vue administration et comptabilité.

Ainsi que cela se fait au Foyer principal d'Albertville, elles devraient pouvoir gérer elles-mêmes, un petit fonds d'économat (nous prévoyons au départ pour un Foyer sommaire, un fonds de 25.000 frs) elles devraient également établir elles-mêmes, leurs listes de paie en suivant les normes du Ministère des Affaires sociales, cela éviterait certaines frictions avec l'administration. L'aide de celle-ci, devrait être uniquement de supervision, mais l'organisation interne, devrait être confiée à des monitrices bien formées. Les difficultés aux quelles nous faisons allusion sont dues uniquement au manque de formation des monitrices.

Enfin s'il existait un plan de Développement Communautaire au niveau du Territoire, le travail éducatif et social, du côté féminin, s'insérerait dans un ensemble, ce serait pour toutes, une prise de conscience de leurs besoins qui entraînerait un effort pour améliorer les conditions de vie au niveau de la famille.

Beaucoup sont encore actuellement sous l'effet des promesses, faites par certains politiciens au moment de l'INDépendance et ont tendance à attendre que tout soit fait par le Gouvernement.

L'action sociale ne pourra prendre forme et se développer que si l'on emploie suivant l'expression de Mr. A. Cruiziat (1) des "méthodes pauvres de développement".

Enguisé de conclusions nous reprenons ici ses propres termes "Ce sont là, les seules possibilités actuelles pour mettre en valeur, la seule vraie richesse qui est la capacité de travail de la population....Pour cela, il faut encadrer et animer la population avec des méthodes apauvre....chercher les hommes les plus désintéressés...les énergies les plus tenaces... on sent la poussée exaltante, de cette entreprise, il convient d'approcher de celle-ci avec sang-froid....."

(1) dans "Economie et Humanisme" juillet-août 1962.



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

C/POL 113(1)  
Copy to Ahmed  
29/4/1963.  
M

CIVOP/63/72  
GG/hal

Albertville 20 April 1963.

TO: Mr. R.K. Gardiner, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.

FROM: G.Ghaleb, Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville.

SUBJECT: LAKE TANGANYIKA  
ASSISTANCE TO CIVILIAN POPULATION PROGRESS REPORT

Please find enclosed herewith a Progress Report presented by Mr. Marek concerning the assistance to civilian population which is frightened by the rising of lake Tanganyika waters in Albertville area.

Mr. Kuitenbrouwer, who is now dealing with these matters will send periodic reports on further developments. He is pressing local authorities to fulfil their promises and carry out their duties.

Up to now resettlement is proceeding normally.

cc: Mr. H. AHMED, Chief Civilian Operations, ONUC, Leopoldville.



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

INTER - OFFICE MEMORANDUM

17 April 1963.

To:

Mr. G. Ghaleb, Civilian Affairs Officer, Albertville

From:

J.M. Marek, Administrative Officer, Albertville

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'J.M. Marek', is written over the typed name.

Subject:

LAKE TANGANYIKA - ASSISTANCE TO CIVILIAN POPULATION PROGRESS REPORT

1. Since February 1963, we have been pressing the Provincial Authorities of Albertville, to take measures with a view to alleviate the hardships incurred by local population, in connection with the mounting level of Lake Tanganyika. On 5th March 1963, a meeting was held by President Mwamba Ilunga Prosper, and at our suggestion, he accepted to become President of the Committee (Comité des Sinistrés, in further text, C.S.), to assure that further delays are avoided and immediate action taken.

C.S. consists of the representatives of Ministries concerned (Social Affairs, Public Work, Public Health), Administratives of District and Territory, Police and A.N.C. Miss Nagant, Social Worker, is C.S. Secretary. ONUC Administrative Officer, Albertville (Marek) and since his arrival here on 11th of April, Mr. Kuitenbrouwer, are assisting the C.S.

Since 2 April, C.S. has been holding meetings every other day to distribute tasks and check on the progress of work.

2. The main tasks:
  - a) Resettlement of three villages KAMUKOLUBONDO - BUNDUYE - WA-FIPA, involving some 3500 persons.
  - b) Evacuation of C.F.L. Colony, Albertville, involving some 2200 or 2300 persons.





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

2.

- c) Evacuation of City Market.
  - d) Sanitary problems and Food Supplies.
3. Resettlement under 2-A, involves rebuilding of houses by the population. A.N.C. promised to repair two bridges and supply trucks. The work has already started. Administrator of Territory is supplying work force to assist. ONUC is supplying one truck for transportation of materials and labour.
4. It has been decided that the whole C.F.L. Colony will be evacuated. C.F.L. is taking care of their workers (some 400 persons). Congolese Policemen and their families (some 1900 persons) will be resettled in the old police camp, as soon as its present inhabitants (250 families of Military) will be evacuated.

It was therefore decided to construct as first priority, a new camp for Military Families. The work is in progress under the direction of T.P. and Police (work task of 200 workers). It is hoped that evacuation of Military Families from the Police Camp will start by 20 April. Immediately thereafter the Police will start being evacuated from C.F.L. Colony.

5. The replacement of the Market is taken care of by the Chef de Centre and the work has started.
6. As concerns the hygiene and sanitation, the following decisions were taken:
- a) Administrator of Territory was invited to provide quicklime (1000 sacks) and Diesel Oil (25 drums) for health service.
  - b) Efforts are made to obtain a vehicle for transport of the dead to cemetery.
  - c) Efforts are made to obtain for the City another truck for the disposal of garbage.





BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

3.

- d) The city dump will be removed from the present site near the hospital and established at a distance from the city proper.
  - e) Health authorities together with the police and labour supplied by the Territory Administrator, will proceed to the cleaning of the city, particularly the ditches which are contaminated by organic refuse.
  - f) Stray dogs are to be killed.
  - g) A protection at the Regideso Pumping Station will be built to protect the machines.
  - h) A check to be made whether the necessary services are available in Albertville in sufficient quantities.
8. The food problems will be discussed in the next session of C.S.

/CDF



ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION  
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 7248  
LEOPOLDVILLE  
REPUBLIQUE DU CONGO  
CABLE: ONUC. LEOPOLDVILLE

C/POL 113(1)

*Handwritten notes:*  
L  
Kam  
RUF/4

Albertville, 3 April 1963.

CIVOP/63/70  
GG/hal

*Handwritten:* GVT/264

TO: Mr. R.K.Gardiner, Officer-in-Charge, ONUC, Leopoldville.  
FROM: G. Ghaleb, Civilian Affairs Officer, ONUC, Albertville.  
SUBJECT: Transmission of Message.

*Handwritten signature:* a/ghaleb

As local telegraph office requires several days to transmit any cable, Commissaire Special OMARI Antoine is requesting ONUC to transmit following urgent message to Ministre de l'Intérieur KAMITATU in Leopoldville.

"TELEGRAMME OFFICIEL - TM2 -CTA - MININTER KAMITATU REPETE PREMIER MINISTRE LEOQUEST - NO CSP/1700204/I STOP VIENS DE RECEVOIR CE DEUX AVRIL 1963 VOTEL A TOUS COMSPECIAUX CITATION CAB/221.00/225/GCMPR DU 30 MARS 1963 STOP VOUS INFORME QUE MISSION COMSPECIAUX CHARGES PARTAGE PATRIMOINE PRENDRA FIN AU 31 MARS 1963 SAUF COMSPECIAL BONDEKWE LULUABOURG CONTINUERA SON TRAVAIL STOP VOUS PRIE PRENDRE TOUTES VOS DISPOSITIONS POUR TERMINER ET PREPARER VOS RAPPORTS FIN MISSION CAR A PARTIR IER AVRIL COMMENCEZ ETRE RAPPELES FULLSTOP - MININTER KAMITATU FIN CITATION STOP SOLLICITE TOUTE URGENCE CONFIRMATION ET TEXTE ORDONNANCE CHEF ETAT ABROGEANT ORDONNANCE NOMINATION NO 96 DU 050762 STOP REF. DERNIERS TERMES VOTEL PRECITE PRIERE PRECISER SI DOIS ATTENDRE VOTRE RAPPEL OU QUITTER ALBERTVILLE DES QUE POSSIBLE SANS AUTRE AVIS STOP PRIERE AUSSI PRIMO INDIQUER REPONSE QUE DONNERAI GOUPRO NORDKAT CONCERNANT PARTAGE PATRIMOINE NON ENCORE ENTAME CE JOUR CHEF SECESSION SUDKAT STOP SECONDO DESIGNER PERSONNALITE A QUI DELEGUERAI CONTRESEING EN MATIERE UTILISATION SUBVENTIONS GOUCENTRAL ME CONFIE PAR TEL. 351/235/CAB/ FIN DU 290962 DE MINIFIN GOUCENTRAL FULLSTOP. COMSPECIAL OMARI.





BOITE POSTALE 1208  
LEOPOLDBAD  
REPUBLIC DU CONGO  
CABINET DU GOUVERNEUR

P

1

Libreville, 14 mai 1963

Div. 10  
50/1

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

En effet, les services de police ont été avisés par le  
Général, Commandant en Chef de l'Armée Nationale, de la  
situation, et ont été informés de la nécessité de maintenir  
l'ordre et la sécurité dans la capitale.

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963

M. le Gouverneur, Libreville, 14 mai 1963



# ROUTING SLIP

TO

Mr. Twigt

*many thanks*  
*pg 21/3*

APPROVAL	NOTE AND RETURN
SEE ME, PLEASE	YOUR COMMENTS
YOUR SIGNATURE	YOUR INFORMATION
NOTE AND FILE	FOR ACTION

You might like to see this letter from Mr. Bruart, which I think is the one referred to in Mr. Gahleb's memo to Mr. Gardiner of 18 March, copy to you.

Copy of Mr. Gardiner's cable to Mr. Ghaleb is also attached.

DATE

20 March

FROM

M. Robertson



COMPAGNIE DES CHEMINS DE FER DU CONGO SUPÉRIEUR  
AUX GRANDS LACS AFRICAINS  
SOCIÉTÉ ANONYME

ADRESSE TÉLÉGR. GRANDLACS

Siège social : 24, avenue de l'Astronomie, Bruxelles

ANNEXE

REGISTRE DU COMMERCE DE BRUXELLES N° 3902

REGISTRE DU COMMERCE DE STANLEYVILLE N° 910

A RAPPELER DANS LA RÉPONSE

RO/SVI. N° SP/C. 2668

SERVICE du PERSONNEL.

Albertville LE 13 mars 1963.

RECOMMANDEE.

Monsieur GARDINER  
Représentant de l'O.N.U.  
au Congo  
LEOPOLDVILLE.

Monsieur le Représentant,  
Mobilier C.F.L.-

Depuis l'installation des services de l'ONUC à Albertville nous avons été amenés à mettre à la disposition de ceux-ci, une quantité fort importante de mobilier.

A ce jour nous avons vainement attendu la mise au point d'une formule nous rémunérant pour le prêt de ce mobilier.

Nous avons fait preuve d'une grande patience puisque nous attendons bientôt deux ans une décision officielle et définitive de ce litige.

Nous regrettons de devoir vous faire savoir que nous désirons récupérer l'intégralité du mobilier qui nous appartient.

Nous vous serions obligés de vouloir bien transmettre la présente pour exécution à Monsieur l'Administrateur de l'ONUC à Albertville.

Veuillez agréer, Monsieur le Représentant l'assurance de notre considération très distinguée.

LE CHEF DES SERVICES  
ADMINISTRATIFS,

L'ADMINISTRATEUR DIRECTEUR GENERAL,

R.OP de BEECK.

E.BRUART.



# UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

**INDICATE  
PRIORITY**

S V C Service	F F F F F Routine	X	S S S S S Priority	P R I O R I T E N A T I O N S
------------------	----------------------	---	-----------------------	----------------------------------

Priorité Nations traffic  
is strictly limited.

N R

OUTGOING CODE

Address(es)

To : GHALEB, ALBERTVILLE

From : GARDINER, LEO

(TEXT & SIGNATURE)

Date

: MARCH 20, 1963

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

Nº

: AV-81

IN SPITE OF ALL WE HAVE DONE AND ARE DOING FOR CFL IT IS MOST DISCOURAGING  
TO SEE MR. BRUART TAKE SUCH AN ATTITUDE. YOU ARE RIGHT IN TAKING A FIRM LINE WITH  
HIM. ONUC OFFICIALS WILL NOT MOVE UNLESS SUITABLE ALTERNATIVE ACCOMMODATION HAS  
BEEN PROVIDED.

Jg

T. O. R.

BY :

T. O. D.

Drafted by :

Authorized :

Date :

R.K.A. GARDINER